

— 4 —
Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29.09.2003

13
Marie Tsine

MAJANDUSAASTA ARUANNE
01.aprill 2002.a. - 31.märts 2003.a.

MOTORAL EESTI AS

Reg.nr. 10003100
Betooni 6 Tallinn 11415
Telefon 6201456
Fax 6201422

Juhataja Toivo Kalervo Kauhanen-Raudaskoski

Põhitegevusala: hulgikaubandus

Omandivorm : era

SISUKORD

TEGEVUSARUANNE.....	3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE	
Juhatuse deklaratsioon.....	4
Bilanss.....	5
Kasumiaruanne.....	6
Rahavoogude aruanne.....	7
Aastaaruande lisad.....	8-9
AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS.....	10
AINUOMANIKU OTSUS.....	11
JUHATUSE ALLKIRJAD.....	12

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29.09.2003

TEGEVUSARUANNE

2002.a. tuleb lugeda rahuldavaks, käive jõudis 16,4 miljoni kroonini. Tugevdasime oma senist müügivõrku laienes oma toodetega ka sellistesse Eestimaa piirkondadesse, milles meil seni puudus edasimüüja (Saaremaa, Hiiumaa, Haapsalu jne.). Alustasime ettevalmistusi interneti tellimiskeskonna loomiseks. Aasta viimases kvartalis alustasime uue tootegrupi - veoautovaruosade hulgimüügiga.

KESKMINE TÖÖTAJATE ARV : 6

PALGAD, MUUD TASUD JA HÜVITISED

Juhatuse liikmetele palka ei ole makstud.

Makstud töötajatele 770016.

AB

29.09.2003

Juhatuse deklaratsioon

raamatupidamise kõikehõlmavuse ja raamatupidamispõhimõtete kohta

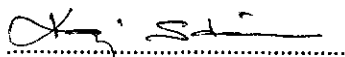
Motoral Eesti AS juhatuse on äriseadustikust lähtuvalt koostanud seisuga 31.03.2003.a. majandusaasta aruande, mis näitab tulemuseks 1 751 998 krooni kasumit ja bilansi kogusummaks 22 469 102 krooni.

Majandusaasta aruanne kajastab õigesti ja õiglaselt äriühingu vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust. Aruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja hea raamatupidamistava nõudeid. Juhatuse hinnangul on äriühing Motoral Eesti AS jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Kinnitan kogu minu käsutuses oleva informatsiooni põhjal järgmist:

- Ettevõtte tegevjuhina olen teadlik oma vastutusest aruande koostamisel ning sisekontrolli korraldamisel vastavalt raamatupidamist reguleerivatele seadusandlikele aktidele.
- Mul ei ole andmeid oluliste majandutehingute kohta, mis oleksid mingil põhjusel jäänud raamatupidamises kajastamata.
- Kõik varad, mis on kajastatud raamatupidamises, olid aruandepäeval ettevõtte omand ja kõik varad, mis olid ettevõtte omanduses aruandepäeval, on kajastatud aruandes.
- Kõik aruandepäeval ettevõttel olnud võlad ja muud kohustused on kajastatud aruandes. Mul ei ole andmeid peale aruandes esitatud oluliste kohustuste, näiteks lahendamata või potentsiaalsete juriidiliste tüliküsimuste kohta.
- Kõik ettevõtte poolt antud garantiid ja muud bilansivälised kohustused on tehtud audiitorile auditi käigus teatavaks ning ulatuses, millises pean nende realiseerimist tõenäoliseks, on need kantud kasumiaruandes kuluks.
- Olen teinud minu võimaluste piires kõik, et võtta arvesse ja informeerida audiitorit bilansikuupäeva järel aset leidnud, olulistest sündmustest, potentsiaalsetest kohustustest, hüvituspõuetest, maksudest jms.
- Ettevõttel ei ole tuleviku jaoks tegevuskavasid, mis võiksid nõuda varade või kohustuste raamatupidamisväärtuse olulist korrigeerimist.
- Kõik aktsionäride üldkoosolekute ja juhatuse protokollid ning mistahes muu kirjalikult vormistamata teave, mis on oluline objektiivse käsitluse saamiseks ettevõtte finantsseisundist, on auditi läbiviimisel antud audiitori käsutusse.

10.07.2003



Kaj Ström
Juhatuse liige



T.K. Kauhanen-Raudaskoski
Juhatuse liige



29.09.2003

MOTORAL EESTI AS BILANSS seisuga 31.03.2003

AKTIVA	Lisa	31.03.2003	31.03.2002
Käibevara			
Raha ja pangakontod		690109	547555
Nõuded ostjate vastu		1996442	1320243
Muud lühiajalised nõuded		500	6300
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1	2947	140094
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		178354	3564
Ettemakstud tul.per.kulud kokku		181301	143658
Varud			
Ostetud kaubad müügiks		5734840	3426826
Ettemaksed Hankijatele		23407	
Varud kokku		5758247	3426826
Käibevara kokku		8626599	5444582
Põhivara			
Materiaalne põhivara	2		
Maa ja ehitised		14435612	14435612
Muu inventar, tööriistad, sisseseade ja muud		1275817	1252347
Akumuleeritud põhivara kulum		-1868926	-1252933
Põhivara kokku		13842503	14435026
Aktiva (vara) kokku		22469102	19879608

PASSIVA

Kohustused

Lühiajalised kohustused

Ostjate ettemaksud		992	
Võlad Hankijatele		575569	319883
Võlad emaettevõtjale	3	2855956	2166315
Maksuvõlad	1	64927	50036
Viitvõlad			
Võlad töövõtjatele		69275	67822
Muud viitvõlad			3849
Viitvõlad kokku		69275	71671
Lühiajalised kohustused kokku		3566719	2607905
Pikaajalised kohustused			
Pikaajalised võlad emaettevõtjale	3	11436994	11558312
Pikaajalised kohustused kokku		11436994	11558312
Kohustused kokku		15003713	14166217
Omakapital			
Aktiakapital nimiväärtuses	4	400000	400000
Kohustuslik reservkapital		74754	74754
Eelmiste perioodide jaotamata kasum		5238637	3281317
Aruandeaasta kasum		1751998	1957320
Omakapital kokku		7465389	5713391
Passiva (kohustused ja omakapital) kokku		22469102	19879608

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29.09.2003

MOTORAL EESTI AS KASUMIARUANNE
seisuga 31.03.2003.a.

	Lisa	31.03.2003	31.03.2002
ÄRITULUD			
Realiseerimise netokäive	5	16470307	12243853
Muud äritulud		126186	1139094
Äritulud kokku		16596493	13382947
ÄRIKULUD			
Kaubad		11040872	7993786
Mitmesugused tegevuskulud		2107209	669341
Tööjõukulud		1027972	850086
s.h. palgakulu		770016	639359
Sots.maks		257956	210727
Kulum		615996	495664
Muud ärikulud		54536	1420322
Ärikulud kokku		14846585	11429199
Ärikasum		1749908	1953748
Finantstulud			
Intressitulud		2090	5191
Finantskulud			
Intressikulud			1619
Aruandeaasta puhaskasum		1751998	1957320

[Handwritten signature]

Motoral Eesti AS
RAHAVOOGUDE ARUANNE

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29.09.2003

Arikasum	1749908
Kulum	615993
Kokku	2365901
Laenu saldo korrigeerimine	-121318
Nõuded ostjate vastu	-676199
Mitmesugused nõuded	5800
Ettemakstud tul.per.kulud	-37643
Varud	-2331421
Ostjate ettemaksed	992
Võlad hankijatele	945327
Maksuvõlad	14891
Võlad töövõtjatele	1453
Viitvõlad	-3849
Saadud intressid	2090
KOKKU rahav. äritegevusest	166024
Põhivara soetamine	-23470
Kokku investeerimisest	-23470
Kokku finantseerimisest	0
KOKKU rahavoog	142554
Raha jääk 01.04.2002	547555
Raha jääk 31.03.2003	690109
Rahajäägi muutus	142554

[Handwritten signature]

Motoral Eesti AS

Tallinna Linnakohtu
Registriosakond
SISSE TULMUD
29. 09. 2003

AASTAARUANDE LISAD

Lisa nr.1
MAKSUVÕLAD JA ETTEMAKSED

Nimetus	Ettemaks	Maksuvõlad
Käibemaks		25097
Kinnipeetud tulumaks		14735
Sotsiaalmaks		22385
Töötuskindlustusmaks		880
Kohust.kogumispension		577
Ettevõtte tulumaks	2947	1253
Kokku	2947	64927

Lisa nr.2
PÕHIVARA

Põhivara Rühmad	Aasta Alguseks	Sissetulek Kokku	Väljaminek Kokku s.h.müük	Aasta lõpuks
Maa ja ehitised soetusmaks.	14435612		-	14435612
Kulum	-1091218			-1472335
Seadmed, muu inv. Soet.m.	1252347	23470		1275817
Kulum	-161715			-396591
Kokku Soetusmaksum.	15687959	23470		15711429
Kulum	-1252933			-1868926

Põhivarana on bilansis kajastatud pikaajalise kasutusajaga (üle 1 aasta) varad, mille soetusmaksumus ületab 10000 krooni.

Esemed soetusmaksumusega alla 10000 krooni kantakse kuludesse ostumomendil. Väheolulised objektid kogusummas 38025 krooni on kantud aruandeaasta kuludesse. Amortisatsiooni on arvutatud kasuliku tööea alusel lineaarselt.

Amortisatsioonimäärad:

Ehitised - 3%

Masinaid ja seadmed – 30%

Muu inventar - 30%

Tee – 15%

28.09.2003

Lisa nr.3

TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLTEGA

Nimi	Laenu jääk a/alg	Korrektsoon	Laenu jääk a/lõpul	Tagast.lõpptäht- Aeg
AB Motal OY	11558312	121318	11436994	2007

Laenu intressimäär on 0%.

Laenu saldod on korrigeeritud vastavalt AB Motal OY saldokinnitusele summas 121318 krooni, mis on kajastatud kasumiaruande real "Muud äritulud" kui aruande aastal selgunud eelmise perioodi saldo parandus.

AB Motal OY saldo hankijana aruande perioodi alguseks oli 2.166.315. Aruande perioodil osteti AB Motal OY -lt kaupu summas 8.745.465 krooni eest ja müüdi talle kaupu 600 krooni eest. Võlg kaupade eest aruande perioodi lõpuks AB Motal OY-le on 2.855.956 krooni.

Lisa nr.4

OMAKAPITAL AKTSIASELTSIS

seisuga 31.03.2003.a :

Kogus	Nimiväärtus	Nimiväärtuse summa
400	1000	400000

Aruandeaastal dividende välja ei kuulutatud ega makstud ei ole.

Lisa nr.5

REALISEERIMISE NETOKÄIVE TEGEVUSALADE JA TURGUDE LÕIKES

Autotarvikute ja tööriistade hulgemüük kokku	16470307
s.h.. siseturg	16433350
välisurg	36957

KASUTUSRENT

Ettevõtte on sõlmitud 1 kasutusrendileping, sellest tulenevalt on tõenäoliselt mittekatkestatavate lepingute järgselt võetud kohustusi alljärgnevalt:

Nimi	Lühiajaline kohustus	Pikaajaline kohustus	Lõpptähtaeg
Hansa Liising	32278	72626	15.04.2006

29.09.2003

MOTORAL EESTI AS**AUDIITORI JÄRELDUS-OTSUS**

**31.03.2003.a. lõppenud rahandusaasta
audiitorkontrolli läbiviimise kohta**

Olen kontrollinud MOTORAL EESTI AS-i 31.03.2003.a. lõppenud rahandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet vastavuses Eesti Auditeerimiseeskirjaga.

Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Audiitori ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi audiitortegevuse eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi.

Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad.

Audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestus-põhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna.

Arvan, et audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks MOTORAL EESTI AS-i raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen seisukohal, et MOTORAL EESTI AS-i Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2002/2003.rahandusaasta finantstulemuseks 1 751 998 krooni puhaskasumit ja bilansi üldsummaks seisuga 31.03.2003.a. 22 469 102 krooni, kajastab õigesti ja õiglaselt MOTORAL EESTI AS-i 2002/2003.rahandusaasta puhaskasumit ja finantsseisundit seisuga 31.03.2003.a.

Tallinnas, 15.juulil 2003.a.

Toomas Villems
Vannutatud audiitor



29.09.2003

MOTORAL EESTI AS AINUAKTSIONÄRI OTSUS

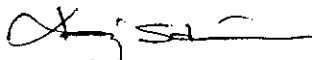
Tallinnas, 10.juulil 2003.a.

Päevakord:

1. Motoral Eesti AS 2002. majandusaasta aruande kinnitamine.
2. Kasumi jaotamine.

Otsustati:

1. Kinnitada Motoral Eesti AS 2002. majandusaasta aruanne, mis näitab 2002.a. finantstulemuseks 1751998 krooni kasumit ja bilansi lõppsummaks 22469102 krooni.
2. Jätta Motoral Eesti AS kasum jaotamata.
Jaotamata kasumi jääk 6990635 krooni.


Kaj Ström

OY Motoral AB
Juhatuse liige



Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
29. 09. 2003

JUHATUSE JA NÕUKOGU ALLKIRJAD 2002. MAJANDUSAASTA ARUANDELE

Juhatus on koostanud 2002.a. tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande ja kasumi jaotamise ettepaneku. Nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, kasumi jaotamise ettepanekust ja audiitori järeldusotsusest, läbi vaadanud ning ainuaktsionärile esitamiseks heaks kiitnud.

2002. majandusaasta aruande kinnitas Motoral Eesti AS ainuaktsionär 10.juulil 2003.a.

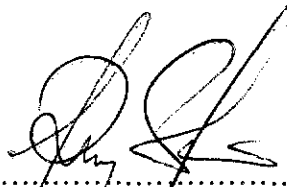
Tallinnas, 10.juulil 2003.a.



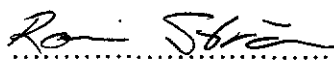
Kaj Ström
Juhatuses liige



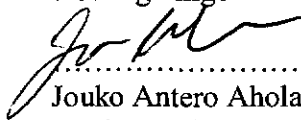
T.K.Kauhanen-Raudaskoski
Juhatuses liige



Reijo Ström
Nõukogu liige



Roni Ström
Nõukogu liige



Jouko Antero Ahola
Nõukogu liige

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SILMA TULI D
29.09.2003

MOTORAL EESTI AS AKTSIONÄRIDE NIMEKIRI
seisuga 31.märts 2003.a.

Nimi	Aksia nimiväärtus	Aktsiate arv
OY Motoral AB Reg.nr. 148.968	1000	400